Research and Practice in Applied Linguistics Series Editors: Christopher N. Candlin and David R. Hall

## Language Testing and Validation

An Evidence-Based Approach

trr =  $\frac{\ln 10}{(u-1)} \times \frac{1}{(u-1)}$ ters, then exactly here that the space hare the space har

In the following article at paragraph. Six of the hea e headings from the list (As t use all the headings in the example (E for paragrap swer sheet.



## Contents

| Ge               | meral Editors' Preface  | х              |  |
|------------------|---|----------------|--|
| Acknowledgements |   |                |  |
| ΑŁ               | Abbreviations   |                |  |
| In               | troduction  | 1              |  |
| Pa               | art 1 Testing as Validity   | 3              |  |
| 1                | Language Testing Past and Present  1.1 The Cambridge Proficiency Examination 1913–1945:                                       | 5              |  |
|                  | 'The Garden of Eden', 'the pre-scientific era'  1.2 Developments in the 1960s: the move towards a                             | 5              |  |
|                  | language-based examination 1.3 The 1975 and 1984 revisions: 'The Promised Land'?  | 7<br>8         |  |
| 2                | The Nature of Test Validity   | 11             |  |
| 3                | Before the Test Event: <i>A Priori</i> Validity Evidence 3.1 Theory-based validity 3.2 Context validity                       | 17<br>17<br>19 |  |
| 4                | After the Test Event: <i>A Posteriori</i> Validity Evidence 4.1 Scoring validity  | 22<br>22       |  |
|                  | <ul><li>4.2 Criterion-related validity</li><li>4.3 Consequential validity</li></ul>   | 35<br>37       |  |
|                  | art 2 New Frameworks for Developing and Validating ests of Reading, Listening, Speaking and Writing                           | 41             |  |
|                  | Introduction  | 43             |  |
| 5                | Test Takers 5.1 Physical/physiological characteristics:   | 51             |  |
|                  | making accommodations   | 52             |  |
|                  | <ul><li>5.2 Psychological characteristics: affective schemata</li><li>5.3 Experiential characteristics: familiarity</li></ul> | 53<br>54       |  |
| 6                | Context Validity in Action  | 56             |  |
|                  | 6.1 Task setting  | 57             |  |
|                  | 6.2 Task demands  | 68             |  |
|                  | 6.3 Setting and test administration   | 82             |  |

## viii Contents

| 7                                   | Theory-based Validity in Action                              | 85   |
|-------------------------------------|--|------|
|                                     | 7.1 Reading  | 87   |
|                                     | 7.2 Listening  | 95   |
|                                     | 7.3 Speaking   | 102  |
|                                     | 7.4 Writing  | 108  |
| 8                                   | Response Formats   | 119  |
|                                     | 8.1 Techniques for testing reading comprehension             | 119  |
|                                     | 8.2 Techniques for testing listening comprehension           | 132  |
|                                     | 8.3 Techniques for testing speaking                          | 143  |
|                                     | 8.4 Techniques for testing written production                | 161  |
| 9                                   | Scoring Validity in Action                                   | 177  |
|                                     | 9.1 Scoring written production                               | 179  |
|                                     | 9.2 Scoring speaking tests                                   | 191  |
|                                     | 9.3 Internal reliability of receptive tests                  | 201  |
|                                     | 9.4 Scores, grading and post-exam validation                 |      |
|                                     | procedures   | 205  |
| 10                                  | External Validities in Action                                | 207  |
|                                     | 10.1 Criterion-related validity                              | 207  |
|                                     | 10.2 Consequential validity                                  | 210  |
| Part 3 Generating Validity Evidence |  | 217  |
|                                     | Introduction   | 219  |
| 11                                  | Research Methodologies for Exploring the                     |      |
|                                     | Validity of a Test   | 221  |
|                                     | 11.1 An introductory note on research                        | 221  |
|                                     | 11.2 A priori validation: investigating the                  | 221  |
|                                     | specification of the construct and the                       |      |
|                                     | operationalization of the test                               | 222  |
|                                     | 11.3 Establishing context validity                           | 224  |
|                                     | 11.4 Establishing theory-based validity evidence             | 233  |
|                                     | 11.5 Establishing scoring validity evidence                  | 247  |
|                                     | 11.6 Establishing evidence on <i>a posteriori</i> validities | 259  |
| Pai                                 | rt 4 Further Resources in Language Testing                   | 271  |
| 12                                  | Key Sources  | 273  |
|                                     | 12.1 Books   | 273  |
|                                     | 12.2 Journals  | 274  |
|                                     | 12.3 Professional associations                               | 275  |
|                                     | 12.4 Principal testing conferences                           | 276  |
|                                     | 12.5 Email lists and bulletin boards                         | 277  |
|                                     | 12.6 Internet sites  | 2.77 |

| <ul><li>12.7 Databases</li><li>12.8 Statistical packages</li></ul> | 280<br>280 |
|--|------------|
| Postscript   | 283        |
| References   | 285        |

Index

Contents ix

299